« ١٥١٩ »

تقويم وقايع

جريدهٔ رسميهٔ دولت عليهٔ عثمانيه

فی ١٥ رجب سنه ١٢٨٩ چهارشنبه

سنه‌لكی ١٥٠ غروش بر نسخه‌سی پاره ٢٠

خلاصه

قسم رسمی { توجيهات ملكيه

قسم غير رسمی { داخليه خارجيه

قسم رسمی

« توجيهات »

« ملكيه »

كريد ولايتی واليلكی يانيه واليسی سابق دولتلو صفوت پاشا حضرتلرينه

يانيه ولايتی واليلكی كريد واليسی سابق دولتلو رديف پاشا حضرتلرينه

كوتاهيه متصرفلغی ادرنه ولايتی والی معاونی سابق عزتلو رائف بك افنديه تفويض بيورلمشدر

«*»

نافعه نظارت جليله‌سی مستشارلغی صوفيه متصرفی سابق سعادتلو اسعد پاشا حضرتلرينه

خداوندكار ولايتی مكتوبجيلگی داخليه قلمی سر خليفه‌سی سابق عزتلو حقی افنديه

شهر امانتی مجلسی رئيس ثانيلكی تحريرات مديری سابق عزتلو مدحت بكه

شهر امانتی تحريرات مديرلكی حجاز ولايتی مكتوبی معاونی سابق عزتلو محمد علی بكه

آتنه سفارتی اورته ايلچيلك عنوانيله پشته شهبندری سابق سعادتلو اسعد بك افنديه توجيه بيورلمشدر

« كتاب طبعی حقنده اولان نظامنامه‌يه ذيل اولنان فقرات نظاميه‌در »

تأليف اولنان بر كتابك طبع ونشری تاريخندن اعتبارا قرق سنه مدتله مؤلفندن غيريسی طرفندن طبع ونشر اولنه‌مامق وتأليف اولنمش بر كتابك مقدمه وظهرنده وياخود سائر محللرنده السنهٔ سائره‌يه نقل وترجمه‌سی مؤلفنه عائددر عباره‌سی محرر اولديغی صورتده ذكر اولنان قرق سنه مدت ظرفنده مؤلفندن رخصت آلمدقجه آخری طرفندن السنهٔ سائره‌يه نقل وترجمه ايديله‌مامك اوزره مؤلف كتاب طلب ايدر ايسه كندوسنه امتياز ويريله‌جكدر ذكر اولنان قرق سنه مدت امتيازيه‌نك انقضاسندن مقدم مؤلف وفات ايلديكی حالده مدت باقيه اموال متروكه كبی ورثه‌سنه انتقال ايليه‌جك ومؤلف وياخود ورثه‌سی نائل اولديغی امتياز مدتنك بر جزئنی وياخود تمامنی آخره صاتمغه مقتدر اوله‌جق ومشترينك الده‌جغی امتياز مدتنی تكميل اولمقسزين وفاتی وقوعبولور ايسه كذلك مدت باقيه‌يه ورثه‌سی تصرف ايده‌جكدر

ترجمه اولنان بر كتابك نسخهٔ مترجمه‌سی حقنده دخی معاملهٔ مذكوره عينيله جاری اولوب يالكز مدت امتيازی يكرمی سنه اوله‌جق واصل كتاب سائر اسنتك ايدنلر طرفلرندن دخی هر وقت ترجمه ايدلمك مجاز بولنه‌جقدر

تأليف وترجمه اولنان كتابلرك امتيازی يا دولت عليه جانبندن صاتون آلنمش وياخود امتيازی مؤلف ومترجملری طرفندن دولته ترك ايدلمش بولنور ايسه بو كبی كتابلری طبع ايتمك استيانلر اول امرده معارف نظارتنه مراجعتله خزينهٔ جليله ايچون تنسيب ايديله‌جك بدلی ويره‌رك استحصال رخصت ايتمدكجه طبع ونشر ايده‌ميه‌جكلردر

طبع ونشری امتياز تحتنده بولنان كتابلری بلا رخصت طبع ايدنلر حقلرنده جزا قانوننامهٔ همايوننك ايكی يوز قرق برنجی ماده‌سی حكمنجه معامله اولنه‌جقدر هر مؤلف ومترجم مطبوعات نظامنامه‌سنه اتباعه دخی مجبور بولنه‌جقدر

ارادهٔ سنيه تاريخی فی ٨ رجب ٢٨٩ سنه

« ولايتلره ارسال بيورولان امرنامهٔ ساميه‌نك صورتيدر »

دخان تجارينك ممالك شاهانه‌دن ديار اجنبيه‌يه نقل واخراج ايدوب شهادتنامه‌لرنده ايضاحات نظاميه‌سی ناتمام بولنديغی جهتله قبول ايديله‌ميانلر ايله شهادتنامه‌لرنده مقدار اصليسندن نقصان ظهور ايدن توتونلرك متراكم اولان رسم وفائضنك اعطاسنده اصحابنك مخالفتده بولندقلرندن تحصيلنجه ظهور ايدن مشكلاته دائر رسومات امانت بهيه‌سندن وارد اولان تذكره اوزرينه كيفيت شورای دولته لدی الحواله دخان تجارينك مخرجلرندن رسومات اداره‌لرينه سند اعطاسيله ديار اجنبيه‌يه چيقاردقلری توتونلرك مدت نظاميه‌سی ظرفنده موردلرنده ايضاحات نظاميه‌يی حاوی شهادتنامه كتوروب ابراز ايلملری وايده‌مدكلری صورتده رسم مروريسيله تاريخ سندن اعتبارا يوزده برحسابيله فائضی تأديه ايتملری حقنده اولان حكم نظامك تمامی اجراسيله برابر مدت نظاميه‌سی ظرفنده شهادتنامه‌سی كتورديله‌ميان وكتورديلوبده ايضاحات لازمه‌يی تماميله جامع اولمامسندن ناشی شهادتنامه‌سی قبوله شايان اولميان توتونلردن طولايی اصحابنك برشی ديمكه حق وصلاحيتلری اوله‌ميه‌جغنه مبنی اورادن محفوظ اولان سندلری موجبنجه آرانيلان ذمم وفائضنك كندولرندن وياخود كفيللرندن تماما تحصيلی وفقط بومثللو توتونلرك اثنای راهده قوريمسندن ووزن فرقندن مقدار اصليسيله شهادتنامه‌لرنده محرر مقدارنده يوزده ايكی بچق قيه‌يه قدر ظهور ايده‌جك نقصانك دفعا للاشكالات موجودلرك شمديدن ترك وتنزيليله بوندن زياده‌سنك اقتضا ايدن رسم وفائضلرينك استحصالی لازمكله‌جكی ياذ كره بيان اولنمش وموجبنجه نظارت جليلهٔ خارجيه‌دن بالجمله دول متحابه سفراسنه تبليغات لازمه بالاجرا

كيفيت امانت موی اليهايه دخی بيلديرلديكی مثللو سواحلده بولنان بالجمله ولاة عظام حضراتنه دخی بالتحريرات اشعار اولنمش اولمغله طرف دولتلرندن دخی قرار مذكور دائره سنده حركته همت بويورملری سياقنده شقهٔ مخصوصه شناوری ترقيم قلندی افندم

رسومات مجلسی رئيسی اسبق سعادتلو شوكت بك افندی حضرتلری سكسان يدی سنه سی مارتندن اعتبارا دخان حقنده اجراسی مقرر اولوب مؤخرا لغو اولنان دخوليه نظامنك قبل الاجرا صورت خفيه ده اعلاننه ابتدار وتجاردن برطاقم آدملر ايله عقد شركتله ارتكابه بالتصدی بو وسيله ايله خسار خزينه وقوعنه سببيت ويرمكه اجتسار ايلديكی روايت اولنمسی اوزرينه تحت ظن وشبهه ده طوتلمش وبناء عليه اول وقت مجلس مذكور رياستندن عزل ايله موقع سؤال واستنطاقه الئمش ايسه ده شورای دولتجه مكررا وبالاطراف اجرا اولنان تحريات وتحقيقاتی حاوی تنظيم اولنوب انجمن مخصوص وكلاده مطالعه اولنان مضابط مآلرندن مستبان اولديغی اوزره مير مشار اليهك مبحوث عنه اولان دخوليه رسمنك اعلان واشاعه سنده مدخل واشتراكی ثابت اولمدقدن بشقه تصميمات واقعه نك دائرهٔ محرميته ده طوتلمش وبونك اعلانندن اول بعض تجار طرفندن استعمال اولنان احوال احتكاريه نك منعنده حسن تدبير ومساعيسی تحقق وروايات واقعه نك مقرون صحت اولمديغی وبو شيلرده برائت ذمتی تبين ايتمش ومقدما كندوسی ايچون غزته لره برطاقم روايات يازلمش اولديغندن كيفيتك اعلاننه ابتدار قلندی

—(*)—

انقره تلغراف مديری طرفندن ٣١ اغستوس سنه ٢٨٨ تاريخيله تلغراف نظارتنه يازيلان تلغراف صورتيدر

بو كيجه ساعت التيده انقره چارشوسنده فس قالبجيسی دكانندن ظهور ايدن آتش نطولابی بو كون ساعت التی يه قدر خيلی دكان وخانه محترق اولوب الآن باصديرلمامش وبويله بر آتش انقره جه اصلا وقوع بولمامش اولديغنی عرض ايدرم

قسم غير رسمی

مواد داخليه

سايهٔ محاسن وايهٔ حضرت شهرياريده زراع اهالينك مرابحه جيلر پنجهٔ احتكارندن قورتارلملری نيت خيريه سيله مقدما سنجاق وقضالر مركزلرنده تشكيل قلنمش اولان منافع عموميه صندقلرينك راس المالی اهالئ زراعك صندقلر نامنه اكدكلری ذخايرك بدلی اوله رق بو جهتله اشبو صندقلردن منحصرا چفتجيلره پاره اقراضی نظامنامهٔ مخصوصی اقتضاسندن اولوب خارجدن شو كا بو كا ازوچوق پاره اداناسی قطعا جائز اوله ميه جغی حقنده بالدفعات ايصال وصايا اولنمش ايكن بعض محللرجه وصايای مسبوقه يه منافی ونظام مخصوصنك خلافی اوله رق تجار وسائره يه فائضله پاره ويرلمكده اولديغی صورت صحيحه وموثوقه ده استخبار قلنديغنك اوزرينه جانب ولايتدن بو كره دخی ملحقاته يازيلان محررات عموميه ده رنجبرانك زراعته متعلق محتاج اوله جقلری اشيانی تدارك واستحضار ايچون مذكور صندقلره مراجعتی طبيعی وبونلرك سرمايه جه احوال حاضره لری انجق زراعتك احتياجاتنه كافی اولديغی حالده ماوضع لهنك غيری محللره پاره ادانه سيله چفتجيلرك دفع احتياج ايچون برطاقم اغر فائض ايله اقچه تداركی ضمننده محتكرلره مراجعتلرينه مجبوريت ويرلمسنك عدم جوازی بديهی بولنمش وصندقلرك محافظهٔ نظام وانتظامی امرنده بركره دها تأكيد تبليغات ايله بوندن بويله دخی ينه زراعك غيری اوته كنه بروكنه پاره ويرلديكی طويلور ايسه اقچه نك آمرندن تضمين ايتديرلمسی قطعيا قرار كير اولديغی اخطار ايدلمشدر بوندن بشقه كچنده صندقلر مفتشلكنك الغوی اوزرينه صندقلرك محاسبات وسائر معاملاتنجه نظارتی مجالس اداره يه ومأمورين حكومته توديع قلنمش اولمسنه كوره بعدما مجلسجه وبالذات صندقلرك حسابات ومعاملاتنه عطف نظر دقتله نظامنك خارجنده معاملاته ميدان ويرلمامسی واسكيدن تجار وسائره يه اعطا اولنمش پاره لر وار ايسه وعده لری دخوانده زنهار تجديد سنده مساعده اولنميه رق اومقوله اقچه لرك مستقرض وياخود كفيللرندن بالاستيفا صنديغه وضع ايتديرلمسی ومدتی مرور ايتمش نقدر ديون سنداتی وار ايسه هيچ برمددی كيرويه براغلميه رق ايشلمش فائضلرينك نقدا وكاملا تحصيليله سندلرينك تجديدی وفائضلرك ضميله تجديد سند بولنه كيدلمامسی واجراآت ايچون موقتا صندق اداره سی معينه برايكی ضبطيه ويريله رك اجراآت محرره نك تسريعيله نتيجه سنك بيلديرلمسی صورت مخصوصه ده تأكيد قلنمشدر (طونه)

مواد خارجيه

(برلين فی ١١ ايلول) پرنس بسمارق وپرنس غورچاقوف وقونت اندراسی هر كون عقد مشورت ايتمكده درلر ايمپراطورلرك ملاقاتنك محرمانه اولديغی پرنس دو بسمارقك ترجمان افكاری اولان (قورسپوندانس پرونسيال) غزته سنده محرردر

(پارس كذا) درسعادت فرانسه ايلچيسی قونت دووكه بو كون محل مأموريتنه متوجها عزيمت ايتمشدر ايمپراطورلرك برلينده اجرا ايتدكلری ملاقاتدن برنتيجه حاصل اوله مامشدر

(برلين كذا) ايمپراطورلر بو كون عساكرك تعليملرنده حاضر بولنمشلردر

المانيا ايمپراطوری اوستريا باش وكيلنی قبول ايدوب برساعت قدر ملاقات ايتمشدر

قونت اندراسی دونكی كون برساعت قدر پرنس بسمارق ايله مذاكره ايتمش وبعده المانيا ولی عهديله دخی كورشمشدر

ايمپراطور كيومك روسيه ايمپراطوريی (ديرشان) نام محله قدر تشييع ايلدكدنصكره اورادن دخی (مازنبورغ) جانبنه عزيمت ايده جكدر

برليندن كذا پرنس بسمارق وقونت دومولتكه برلين بلديه مجلسی اعضاسنی حضورلرينه قبول ايدوب ايمپراطورلرك ملاقاتی صلح وصلاحه باعث امنيت اولديغنده دائر امنيت عموميه حاصل اولديغنی و ايمپراطورلرك برلين اهاليسی طرفندن مظهر اولدقلری تعظيمدن متشكر ومحظوظ بولندقلرينی بيان ايتمشلردر

روسيه ايمپراطوری اوستريا باش وكيليله اوزونجه برملاقات ايلمشلردر

بو كون المانيا واوستريا ايمپراطورلری روسيه ايمپراطورينك يوم مخصوصی اولمق مناسبتيله مشار اليهه برويزيته ايتمشلردر روسيه سفارتخانه سنده دخی مكمل برضيافت ويرلمشدر

اوستريا ايمپراطوری پرنس بسمارقه وپرنس غورچاقوفه (سنت اتين) نشاننك برنجی رتبه سنی والمانيا ايمپراطوری اوستريا باش وكيلنه (اكل نوار) نشاننی وروسيه ايمپراطوری مشار اليه اوستريا باش وكيلنه (سنت اندره) نشاننی ويرمشلردر ديكر امرای ملكيه وعسكريه يه بشقه جه نشانلر ويرلمشدر

ويانه ١٢ ايلول ايمپراطور فرانسوا ژوزف ويانه يه عودت ومواصلت ايلمشدر مشار اليه حضرتلری حين عودتلرنده تيمور يولی موقفلرينده وصوللرنده اهالی طرفندن حقلرنده مراسم لازمهٔ احتراميه اجرا قلنمشدر

برلينده بولنان حكمدارلرك كافه سی عودت ايتمشدر

واشينغتون كذا جنوراده عقد اولنان حكملر مجلسی انكلتره طرفندن امريقايه اون بش مليون طالر تضمينات ويرلمسنی قرارلشدرمشدر

(طهران كذا) شهنشاهلو ايران شاهی حضرتلری اليوم مازندرانده بولندقلری جهتله ايران صدر اعظمی ميرزا حسين خان حضرتلری نزد شاهی يه عزيمت ايتمری بالتلغراف امر ايلمش وصدر اعظم مشار اليه دخی سريعا محل مذكوره عزيمت ايتمشدر

(برلين كذا) بو كون پرنس غورچاقوف پطرسبورغه وروسيه ايمپراطوريچه سی دخی ولی عهد غراندوق ومشار اليهك زوجه سی غراندوشس ايله برابر (بادن بادن) جانبنه عزيمت ايتمشلردر

چين ايمپراطورلغنك پايتختی بولنان (پكين) شهرينه دائر پكين شهری حرزانده دوقتور (رمارتن) ك جغرافيا جمعيتنده قرائت ايليوب وقايع مصرده محرر لايحه بروجه آتی اوروپاجه مجهول بولنان برطاقم معلومات غريبه يی حاويدر

شويله كه شهر مذكور جهت جنوبيه دن شماله طوغری بری برلرينه محاذی متساوية الاضلاع ايكی مثلثدن عبارت اولوب زاويهٔ منفرجه لرنده يكديكرينی تقاطع ايديورلر

مثلث شمالی داخلنده سرای ايمپراطوری ايله اعيان مملكت خانه لری وابنيهٔ سائرهٔ جسيمه ومثلث جنوبيده افراد اهالينك خانه ودكانلری بولنيور

اهالئ مسكونه سی اوروپا سياحلرينك روايت ومبالغه لری كبی درت مليون اولميوب سكز يوز نهايت طقوز يوز بيك نفره بالغ اوله بيلور شمدی يه قدر تحرير نفوس ايدلمامش اولديغندن اهالئ مذكوره عدد ومقدارينك صورت صحيحه ده بيلنمسی ممكن دكلدر اهالينك اكثری تاتار وچينلو اولوب اوروپالو اوله رق يالكز ايكيوز كشی واردر اهل اسلام مذاهب سائره يه نسبة اكثريت اوزره اولوب اوتوز بش قرق بيك نفره بالغ اوله بيلور وكمال سربستی ايله اجرای آيين ايدرلر واقوام مختلفهٔ سائره يه فطانت وخبرت وقوت وشجاعت جهتلريله وجهات سائره جه مرجح بولندقلرينه مبنی جمله لرينه اجرای نفوذ وحكومت ايدرلر

شهر مذكورده اديان متنوعه موجود ايسه ده انجق هيچ بر يهودی بوقدر (دنياده يهودی اولميان يالكز بو راسيدر ديمه كركدر) شهرك نظافت وطهارتنه اصلا دقت اولنميوب صوجه ده زياده سيله صقندی چكلمكده در

لغملر غايت فنا انشا اولنمش ايدوكندن اكثری طاشوب يازين صيجاق هوالرده تعفن ايدرك هوايی اخلال ايديور

زقاقلر طار بولنديغندن واوجاقلر الچق ايدوكندن دومانلدن كچيله مز ايام شتاده ايسه يغمور ياغمغه باشلديغی وقت هر طرف چامور درياسنه دونر اهالينك قوللانوب ايچدكلری صو قيوصوينه منحصر ايسه ده لغملردن قيولره صولر سوزلديكی جهتله ايچيله مز درجه ده متعفندر

اشته آب وهواسی بومرتبه ده كرده اولوب اوروپا سياحين عتيقه سنك مدح وثنا ايلدكلری صورتده دكلدر

علل ساريه وامراض مزمنه دن طولايی وفيات وتلفات فوق العاده اولوب خصوصيله چوجقلر آب وهوانك تعفنه طيانه مدقلرندن سن رشده وارمزدن هلاك وتلف اولقده در

برخانه ده وفات وقوعنده تابوته وضعله قپونك اوكنه قويوب قيامق وارتق نه اولديغنی وزره يه دفن ايدلديكنی ارايوب صورمامق عادت بلده ايدوكندن هر صباح قپولرك اوكنده بولنان جنازه لری الوب كوتورمك ايچون مخصوص عربه لر طولاشور وبونلردن يوزده يتمشی چوجق جنازه سيدر

—*—

قلمنك جديد اطه سندن انكلتره يه سنهٔ جاريه تموزی نهايتنه دكين برماه ظرفنده نقل اولنان التونك مقداری درت يوز التی بشبيك درتيوز يتمش درت ليرادن عبارت بولنمشدر

بيك سكز يوز يتمش برسنه سی ينه شهر مذكور ظرفنده انكلتره يه نقل اولنان التونك مقداری التی يوز اوتوز التی بيك ايكی يوز اون طقوز ليرايه نسبتله بوسنه التون معدنی حاصلاتی مطلوب وجه اوزره اولمامشدر سنهٔ مرقومه ده يدی آی ظرفنده نقل اولنان التونك مقداری اوچ مليون بشيوز اون بربيك يدی يوز طقوز ليرادركه كچن سنه مدت مذكوره ظرفنده درت مليون التی بشبيك التی اوچ ليرا كلمشدر (طونه)

—(*)—

(*) ويانه ده كشاد اولنه جق اولان سركی (*)

كله جك بيك سكز يوز يتمش اوچ سنهٔ ميلاديه سنده ويانه ده كشاد اولنه جق سركيده ممالك محروسهٔ شاهانه معمولاتنه مخصوص اولان دائره نك باقر اوزرينه حك ايدلمش اولان رسمی بو كره ويانه دن كوندرلمش اولديغندن غزته يه وضع ايديله رك طبع ايدلمشدر

مذكور رسمده كورلديكی وجهله وسطده بولنان قپودن دخول اولندقده يكرمی بش ذراع اعشاری عرضنده بر دائره يه كيديلوركه نافعه نظارت جليله سی طرفندن بالترتيب ارسال قلنمش اولان ايكيوز قدر اشيای مختلفهٔ عثمانيه بودائره ده وضع وتشهير اولنه جقدر

اشبو قپونك ايكی طرفنده قوغوشلر اولوب بونلر طولا يتمش وعرضا يكرمی بش ذراعدر بونلرك انتهالرنده كوشكلر اولوب كرك قبه وكرك ايچرولری غايت مزيندر ذكر اولنان قوغوشلرك ارهسنده اوتوز بش ذراع اعشاری اتساعنده اوزری آچيق برمسافه براغيلوب ياغمور وقار ايله خسار زده اولميان اشيای جسيميه يه تخصيص ايدلمشدر

رسمك صول طرفنده ايلروسنده يوز ايكی ذراع اعشاری قطرنده وبنالرك سطح اعلاسندن اعتبارا يتمش بش ذراع اعشاری ارتفاعنده جسيم برقبه كورليور

خزينهٔ خاصهٔ شاهانه دن لدی الانتخاب كوندريله جك اولان ذی قيمت اشيا ذكر اولنان قبه نك التنه وضع اولنه جقدر

رسمده فسقيه اولان محله باب همايون پيشكاهنده واقع چشمه نك برنمونه سی انشا قلنه جغندن انشا آتنه بدأ ومباشرت اولنمشدر

سركينك كافهٔ انشاآتی اليوم ختام پذير اولوب يالكز ايچروسنك تزييناتی قالمش اولديغندن بودخی بر ايدن اكمال اولنمقده در سركينك بيوك قبه سنك التنده بولنه جق بيوك تيمور چنبر اون سكز بيك قنطار اغرلغنده اولديغی حالده اعمال واكمال ايديله رك اللی ذراع ارتفاعه قالدريلوب محلنه وضع اولنمشدر

سركينك بوسنه كشاد اولنمسی مقدما قرارلشدرلمش وكچن سنه پارسده اوستريا دولتی قونسلوسی بولنان موسيو شواراز اولنتار يخده اشبو سركی يه ناظر تعيين قلنمش ايسه ده فرانسه محاربه سی ودها سائر موانع ومشكلات ظهور ايتديكی جهتله اشبو سركينك تشكيل وكشادی ماده سی فرانسه ايله المانيا بيننده اعادهٔ صلح وموالات اولنمسنه تعليق وتأخير اولنمشيدی

مومی اليه اشبو سركينك محلی ايله صورت تزييناتنی تعيين ايتمكه مأمور اولديغندن وسطده بربنای مركزی ايله بونك اطرافنده هر مملكت محصولات ومعمولاتی ايچون ايرو ايرو متعدد دائره لر انشا اولنمسنی درميان ايتمش ايسه ده بونده بناجه بركونه جسامت اوله ميه جغنی اكلاديغندن دوائر محيطه نك وسطنه تيموردن معمول چارچوبه لردن عبارت جاملی اوچيوز التمش قدم قطرنده جسيم برقبه ياپلمسنه قرار ويرلمشدر اشبو قبه فوق الغايه صورتله تزيين اولنه جقدر

ذكر اولنان قبه نك التنه حشمتلو اوستريا ايمپراطوری حضرتلری ايچون برتخت وضع اولنوب انك اطرافنه بالجمله ممالك متمدنه نك محصولات ارضيه وصناعيه سی وضع وتشهير ايديله جكدر

حلب سنجاغنه مضاف عینتاب قضاسی داخلنده محلولا جانب میری‌یه عائد اولان بش قلم اراضی ومزارعك محلنجه اجرا اولنان مزایدهٔ علنیه لرنده زیرلرنده محرر بدلات ایله طالبلری عهده‌لرنده قالوب مزارع واراضیٔ مذکوره اوچ ماهده مزایده سنك اکمالیله طالب‌ه احاله وتفویض اولنه جغی جهتله اشبو سکسان سکز سنه‌سی شهر اغستوس ابتدا سندن اعتبارا کرسیٔ لواجه دخی مزایده‌سنه مباشرت اولنه رق بونلرك مدت مزبوره ظرفنده درسعادتجه راغبی ظهور ایلدیکی حالده دفتر خاقانی نظارت جلیله سنه مراجعت ایلمك اوزره مار الذکر اراضی ومزارعك اسامیسنی وبدلاتنی مبین یاپیلان دفتر بروجه زیر درج اولنور

بدل محلیه‌سی
غروش

٢١٥٠ قضاء مذکورده تبشار ناحیه سنده کائن بستانجق ترانده واقع حصارفیه نام محل داخلنده معلوم الحدود حلبی یوز شنبل تخم استیعاب ایدر اراضی

١١١٠ ینه قریهٔ مذکوره‌ده قنه نك باشی نام محلده معلوم الحدود حلبی التمش شنبل تخم استیعاب ایدر اراضی

٦٠٠ ینه قریهٔ مذکوره‌ده قره جان نام محلده معلوم الحدود حلبی قرق شنبل تخم استیعاب ایدر اراضی

٢٧٠٠ ینه قریهٔ مذکوره جوارنده سکربان نام مزرعه‌ده حلبی ایکیوز شنبل تخم استیعاب ایدر اراضی

٢٠٠٠٠ قضاء مذکورده قزیق ناحیه‌سی داخلنده عجم هیوکی قریه‌سنده حلبی بشیوز تمش ایکی بچق شنبل تخم استیعاب ایدر اراضی

صوه وآتنه‌نك ٢٣ محرم سنه ٨٩ تاریخلی اعلام شرعی موجبنجه صوفیه نام خاتونه دینلری اولان مبالغك تسویه‌سیچون مقابلنده وکالت دوریه ایله مرهون اولان برغوس اطه‌سنده کائن برباب منزل بوندن مقدم مزاده ویله‌رك اوتوز بیك غروشه چیقمش وشهر رجبك اون طقوزنجی کونی مزایده‌سی قراری ویریلوب طالبنه فراغی مقرر بولنمش اولمغله وقت مذکوره قدر زیاده‌یه طالب اولنلرك دیوان احکام عدلیه اجرا جمعیتنه مراجعت ایلملری اعلان اولنور

مرتبات حجازیه ایچون مبایعه‌سنه لزوم کوربلشان واغستوس ابتداسندن نهایتنه قدر دیوان محاسباتده مناقصهٔ علنیه‌سی اجرا اولنه‌جغی مقدما اعلان ایدیلان یدی بیك بشیوز اردب مصر فولنك مدت مناقصه‌سنك کله‌جك ایلول اون بشنه قدر تمدید اولندیغی معلوم اولمق ایچون بتکرار اعلان کیفیته ابتدار قلندی



﴾ ویانه سرکیسنك عالى کروسنه شاهانه‌یه مخصوص دائره‌سی رسمیدر ﴿

﴾ مطبعهٔ عامره‌ده طبع اولنمشدر ﴿